



常州工业职业技术学院
CHANGZHOU INSTITUTE OF INDUSTRY TECHNOLOGY

常州工业职业技术学院

外国留学生招生简章

International Student Enrollment Prospectus (2020)

一、学校简介

常州工业职业技术学院，前身为常州轻工职业技术学院，是江苏省教育厅主管的公办全日制普通高等学校，是江苏省示范性高职院校。学校创办于 1958 年，设有海外教育学院、经贸管理学院、旅游与烹饪学院、信息工程学院、材料工程学院、现代装备制造学院、智能控制学院、艺术创意学院、轨道交通学院等教学单位，共 46 个专业。2019 年学校入选“育人成效 50 强”和“国际影响力 50 强”。

学校现有全日制在籍学生 1 万余人，其中有近 400 名来自 30 多个国家的国际学生。学校建成塔吉克斯坦研究中心、一带一路中亚研究所，与企业共建海外人才培训基地。2019 年，学校被评为江苏省来华留学生教育先进集体。



二、招生类别

1. 学历生：学制三年，每年九月份左右开学。开设3个专业，修满学分，达到毕业要求，准予毕业。
2. 语言生（预科）：学制一年。通过学习，达到汉语水平考试（HSK）四级并取得证书后，可选择进入专业学习。



三、招生专业

| 类别 | 专业 | 授课语言 | 招生名额 |
|-----|---------|-------|------|
| 学历生 | 机电一体化技术 | 汉语/英语 | 30 人 |
| | 国际商务 | 汉语/英语 | 30 人 |
| | 酒店管理 | 汉语/英语 | 30 人 |
| 语言生 | 国际汉语 | 汉语/英语 | 60 人 |

四、申请条件及申请材料

1. 非中国籍公民；
2. 具有相当于中国高中毕业或同等学历证书；
3. 年龄在 18-25 周岁之间，具有独立学习与生活能力，品行端正，身心健康；
4. 有一定经济基础，能承担来华留学产生的各项费用；
5. 有兴趣学习中文和相关专业，了解中国社会、经济、文化；
6. 学历生需提供语言能力证明：汉语水平（HSK4）成绩单或英语水平（相当于 IELTS 5.0）证明；
7. 无法提供语言能力证明者，可申请进入我校进行一年预科阶段的语言学习，预科学习结束后，取得 HSK4 证书者可进入专业学习。

五、申请材料

1. 常州工业职业技术学院外国留学生入学申请表（附件 1）；
2. 高中毕业证、高中成绩单（英文翻译公证件）；
3. 护照个人信息页（护照有效期应至少三年以上）；
4. 《外国人体格检查表》（附件 2）；
5. 无犯罪记录证明；
6. 汉语或英文水平证明；
7. 家庭经济担保书（需附担保人有效身份证件副本）（附件 3）；
8. 本人近期 2 寸白底免冠照片（电子照片）；
9. 学历生提供汉语水平（HSK4）或英语水平（相当于 IELTS 5.0）证明。
10. 最近一次的来华签证或在华居留许可（如有须提供。如隐瞒在华经历，影响入学报到注册，责任自负）；



六、申请及入学流程

1. 下载《常州工业职业技术学院外国留学生入学申请表》（学校网站 <http://hwjy.czili.edu.cn/zsxx/list.htm>）；
2. 将申请资料发送至学院邮箱 HWXY@czili.edu.cn；
3. 学校审核申请人材料；
4. 通过网络远程面试等途径对申请人进行录取前考察；
5. 决定录取后，发送扫描件《录取通知书》。学生缴纳报名费后，学校向申请人寄发《录取通知书》和《外国留学人员来华签证申请表》（JW202 表）；
6. 申请人持《录取通知书》、《外国人体格检查记录》和《外国留学人员来华签证申请表》前往中国驻外使（领）馆办理来华学习签证（X1 签证）；
7. 申请人在《录取通知书》中规定时间内到学校报到。
8. 留学生报到后复查申请人申请资料和录取资料；
9. 体检；
10. 对申请人语言水平和学习能力进行测试；
11. 学籍注册。

七、汇款账号如下：

| | |
|--|--|
| 账户名：常州工业职业技术学院 账户类别：人民币账户 帐号：1105020919002126867 开户行：中国工商银行常州广化支行 | 账户名：常州工业职业技术学院 账户类别：美元账户 汇款路径：102304002094 帐号：1105020919714107667 开户行：中国工商银行常州广化支行 |
|--|--|

注：

（1）美元账户只接受美元，请务必与所在国汇款银行确认汇款币种。将以最终实际到账的人民币结算。如产生差额，入学后多退少补。

（2）请在汇款结束后汇款凭证扫描件发送至 HWXY@czili.edu.cn，汇款时请务必在附言中注明申请人姓名和护照号，未注明个人信息导致对账延迟或对账失败，相关责任由申请人承担。



八、收费标准

1. 学 费：

学历生：5000 元/人/年； 语言生：8000 元/人/年

2. 住宿费：

2 人间：3000 元/床/年； 4 人间：1500 元/床/年

3. 其他费用：

| 项目 | 报名费 | 体检费 | 床上用品 | 住宿押金 | 居留许可费 | 教材费 | 保险费 |
|----|-------|-------|-------|-------|----------|---------|---------|
| 金额 | 500 元 | 375 元 | 500 元 | 500 元 | 400 元/学期 | 300 元/年 | 800 元/年 |

注：

1. 未提供语言能力证明但申请中文授课的学生须进行一年预科学习，预科阶段（语言学习阶段）费用参照此标准。

2. 留学生公寓为 2 人间或 4 人间，2 人间内含独立厨房、客厅、卫生间、淋浴，24 小时热水供应，配备有空调、冰箱、洗衣机、电磁炉、微波炉等常用家电。4 人间内含独立卫生间、淋浴，24 小时热水供应，配备有空调、冰箱等常用家电，每层楼有一个公共厨房和公共洗衣房。

九、奖学金项目（仅限学历生）

| 项目名称 | 金额 | 评选对象 | 评选比例 |
|-------|-------------------|---------|-------|
| 新生奖学金 | 5000 元/人 | 一年级新生 | 无比例限制 |
| 单项奖学金 | 3000 元/人 | 所有学生 | |
| 综合奖学金 | 一等奖学金 10000 元/人/年 | 二、三年级学生 | 10% |
| | 二等奖学金 8000 元/人/年 | | 20% |
| | 三等奖学金 5000 元/人/年 | | 40% |

注：1. 学年结束，根据综合表现进行综合奖学金和单项奖学金评审。

2. 语言生（预科生）不享受本奖学金标准，预科学习后继续在我校接受学历教育的申请者享受此奖学金标准。

3. 因违反中国法律法规而受刑事、行政处罚者，因违反校纪校规受警告及以上处分者，以及参评学年有成绩不及格者不具备奖学金评比资格。



常州工业职业技术学院
CHANGZHOU INSTITUTE OF INDUSTRY TECHNOLOGY

十、申请与报到时间

2020年3月1日至8月30日接受入学申请，2020年10月中旬左右入校报到（具体日期以录取通知书为准）。受当前各国疫情影响，具体来华时间需按照中国驻外使（领）馆和中国外交部门的有关规定执行。

十一、校园环境

●校园风光





常州工业职业技术学院
CHANGZHOU INSTITUTE OF INDUSTRY TECHNOLOGY

十二、学在工院

开学与毕业典礼



学习与实践



参加技能大赛



学生活动





常州工业职业技术学院
CHANGZHOU INSTITUTE OF INDUSTRY TECHNOLOGY

十三、联系我们



学校地址：江苏省常州市武进区鸣新中路 28 号

邮编：213164

电话：0519-86332148

手机：13861005218（许老师） 13674629685（高老师）

申请邮箱：HWXY@czili.edu.cn

网址：<http://hwjy.czili.edu.cn/>

注：2020 年留学生招生简章以中文为准，学校提供英文翻译件作为参考，英文翻译件不能成为招生管理依据。



常州工业职业技术学院
CHANGZHOU INSTITUTE OF INDUSTRY TECHNOLOGY

Changzhou Institute of Industry Technology (CZIIT)

International Student Enrollment Prospectus (2020)

1. Introduction of the Institute

Changzhou Institute of Industry Technology (CZIIT), which former name is Changzhou Institute of Light Industry, is a full-time general vocational college under the administration of the Department of Education of Jiangsu Province. It is a demonstrative vocational institute of Jiangsu. CZIIT was established in 1958, has 8 secondary major teaching schools—School of Overseas Education; School of Modern Equipment manufacturing; School of Intelligent Control; School of Economic and Trade Management; School of Information Engineering; School of Tourism and Culinary Art; School of Art Creativity; School of Rail Transit Engineering, containing 46 majors.

In 2019, the institute was selected as one of the institutes with “Top Fifty of Educational Achievements” and “Top Fifty of International Influence”.

At present, the institute has more than 10,000 full-time students, including almost 400 international students from more than 30 different countries. The college has the Tajikistan Study Center, “the Belt and Road” Central-Asian Study Center and Overseas Talents Training Base. In 2019, the institute was awarded as the “Jiangsu Provincial Advanced Collective of Education of International Students”.





2. Categories of Enrollment

(1) Diploma students: the length of schooling is three years, starting in September every year. There are 3 majors to choose. When credits meet the requirements of graduation, graduation is granted.

(2) Language students (preparatory): the length of schooling is one year. After obtaining the certificate of Chinese Language Proficiency Test (HSK) level 4, you can choose to enter the professional study.

3. Majors of Enrollment

| Categories | Majors | Teaching Language | Enrollment Quotas |
|-------------------|-------------------------|-------------------|-------------------|
| Diploma students | Mechatronics Technology | Chinese/English | 30 |
| | International business | Chinese/English | 30 |
| | Hotel management | Chinese/English | 30 |
| Language students | Mandarin | Chinese/English | 60 |

4. Enrollment Requirements

1. Be non-Chinese citizens;
2. High school graduation or above;
3. Age: 18-25 years old, with independent learning and living ability, moral integrity, physical and mental health;
4. Financial support to afford 3-year study and life;
5. Have interest in Chinese language and major knowledge; have interest on Chinese economy and culture;
6. Who apply for Diploma study should offer Certificate of language proficiency: transcript of Chinese language proficiency (HSK4) or certificate of English language proficiency (equivalent to IELTS 5.0);
7. Applicants who have not obtained Certificate of language proficiency can study Chinese in CZIIT for a year and then enter major courses after passing HSK4 (or above) test.



5. Papers for Application

1. *Application form for admission* (Attachment 1).
2. High school diploma & transcript (with an English translation notarized copy).
3. The bio page of valid passport (the validity of passport should be 3 years or more).
4. *Foreigner Physical Examination Form* (Attachment 2).
5. No criminal certificate.
6. Chinese or English proficiency certificates.
7. Finance Supporting Documents (A copy of guarantor's valid identity documents should be attached) (Attachment 3).
8. Recent 2-inch photo with white bottom and no crown (electronic photo).
9. Who apply for Diploma study should offer Certificate of language proficiency: transcript of Chinese language proficiency (HSK4) or certificate of English language proficiency (equivalent to IELTS 5.0).
10. The most recent Chinese Visa or Chinese Residence Permit (Provide if any. If he/she conceals his/her experience in China and affects his/her enrollment, he/she shall bear the responsibility).

6. Procedure

1. Fill in the *Application form for admission* (Attachment 1).
2. Send papers for application in email to **HWXY@czili.edu.cn**.
3. Teachers in institute review the applicant's materials.
4. Interview the applicant online before admission.
5. After the institute makes decision of admission, the scanned copy of "admission notice" will be sent to the applicant. After applicant pays the application fee, the school will send the *Admission Notice* and *Visa Application Form (JW202)* to the applicant.
6. The applicant shall go to the embassy of the People's Republic of China to apply for the China study visa (X1 visa) by presenting the *Admission Notice*, *Foreigner Physical Examination Record* and *Visa Application Form for Foreigners to Study in China*.
7. The applicant shall register in school within the time stipulated in the *Admission Notice*.
8. Review the application materials and admission materials after registration.
9. Health check.
10. Test the applicant's language proficiency and learning ability.
11. Register status as student.



7. CZIIT's bank account information is as follows:

Account Name: Changzhou Institute of Industry Technology

Account Category: RMB Savings Account

Account Number: 1105020919002126867

Beneficiary Bank: Guanghua Branch, Changzhou, Industrial and Commercial Bank of China

Account Name: Changzhou Institute of Industry Technology

Account Category: Foreign Currency Deposit Account (US dollar)

Cnaps Code: 102304002094

Account Number: 1105020919714107667

Beneficiary Bank: Guanghua Branch, Changzhou, Industrial and Commercial Bank of China

(1) Please confirm the currency is USD with the bank of your country.

(2) It will be settled in RMB, balance will be paid to either side.

(3) Please send the scanned copy of the payment voucher to HWXY@czili.edu.cn within a week after the remittance. Due to the large number of remittance, please be sure to indicate the applicant's name and passport number in the remittance information. Lacking of personal information may cause the reconciliation delay or reconciliation failure, and the relevant responsibilities are borne by the applicant.

8. Charges

1. Tuition:

Diploma Students: 5000 RMB/person/year

Language students: 8000 RMB/person/year

2. Accommodation:

2-person room: 3000 RMB/person/year;

4-person room: 1500 RMB/person/year

3. Other fees:

| Items | Application fee | Health check | Household goods | Accommodation Deposit | Visa | Textbooks | Insurance |
|--------|-----------------|--------------|-----------------|-----------------------|------------------|--------------|--------------|
| Amount | 500 RMB | 375 RMB | 500 RMB | 500 RMB | 400 RMB/Semester | 300 RMB/year | 800 RMB/year |

Note:

1. Students who do not provide proof of language ability but apply for teaching in Chinese are required to undertake one year of preparatory study. Fees for the preparatory stage (language learning stage) are based on this standard.

2. Each dormitory contains 2 or 4 students.

For 2-person dorm: independent kitchen, parlor, bathroom, shower with 24-hour hot water, each room with air-conditioner, refrigerator, washing machine, induction cooker and microwave oven.



For 4-person dorm: independent bathroom, shower with 24-hour hot water, each room with air-conditioner, refrigerator. There is a public kitchen and a public wash-house on each floor.

9. Scholarship (Only for Diploma Students)

| Items | Amount | Granted method | Ratio |
|---------------------------|--------------------------------------|---|---------|
| Freshman Scholarship | 5000Yuan/person | Freshman | 100% |
| Individual Scholarship | 3000Yuan/person | Granted at the beginning of following academic year according to the performance of the past academic year. | Depends |
| Comprehensive Scholarship | First class 10000Yuan/person/year | Granted at the beginning of following academic year according to the performance of the past academic year. | 10% |
| | Second class 8000Yuan/person/year | | 20% |
| | Third class 5000Yuan/person/year | | 40% |

Note: 1. At the end of the academic year, comprehensive scholarship and individual scholarship will be evaluated according to comprehensive performance.

2. Language students (preparatory students) do not enjoy this scholarship. If preparatory students continue to receive academic education in our school, he/she can enjoy this scholarship standard from the second academic year.

3. Those who have been punished by criminal or administrative punishment for violating Chinese laws and regulations, those who have been warned or above for violating school rules and regulations and those who have failed in the academic year are not eligible for scholarship evaluation.

10. Time of Application and Registration

Application of Admission starts from March 1st to August 30th this year. Students should register in mid-October (the specific time is subject to the *Admission Notice*). Due to the current epidemic situation in most countries, the specific time to visit China should be implemented in accordance with the relevant regulations of the local embassy (consulate) and Chinese diplomatic department.



常州工业职业技术学院
CHANGZHOU INSTITUTE OF INDUSTRY TECHNOLOGY

11. Campus

●Campus Scenery





常州工业职业技术学院
CHANGZHOU INSTITUTE OF INDUSTRY TECHNOLOGY

10. Study in CZIIT

Opening Ceremony and Graduate ceremony



Learning and Practice



Taking Part in Technology Competitions



Students Activities





常州工业职业技术学院
CHANGZHOU INSTITUTE OF INDUSTRY TECHNOLOGY

13. Contact Us



Address: No.28, Mingxin Middle Rd, Wujing District, Changzhou City, Jiangsu Province

Zip code: 213164

Telephone: 0519-86332148

Mobile Phone: 13861005218 (Mrs. Xu) 13674629685 (Mr.Gao)

E-mail: HWXY@czili.edu.cn

Website: <http://hwjy.czili.edu.cn/>

Please note:

2020 Fall Academic Education (Diploma) program Enrollment Guide shall be governed by Chinese, English version is for reference. In case of any divergence of interpretation, the Chinese text shall prevail.